

SABOR ES KELER

ZAPOREA KELER DA

DONOSTIA 1890

Keler es una pequeña cervecera
nacida en un rincón de Europa.
Keler es autenticidad,
carácter y
complicidad con
la gastronomía.

DONOSTIA 1890

*Keler Europako txoko batean
jaiotako garagardogile txikia da.
Benetakotasuna, nortasuna eta
gastronomiarekin konplizitatea
da, hain zuzen ere, Keler.*



2017

Gold Medal

WORLD BEER CHAMPIONSHIPS
Chicago - EEUU

2016

Gold Medal

WORLD BEER CHAMPIONSHIPS
Chicago - EEUU

Two Stars (88,6 points)

SUPERIOR TASTE AWARDS
Brussels - Belge

Bronze Medal

INTERNATIONAL BEER CHALLENGE
London - UK

2015

Two Stars (87,8 points)

SUPERIOR TASTE AWARDS
Brussels - Belge

Silver Medal

INTERNATIONAL BEER CHALLENGE
London - UK

Gold Medal

WORLD BEER CHAMPIONSHIPS
Chicago - EEUU

2014

Two Stars (89,1 points)

SUPERIOR TASTE AWARDS
Brussels - Belge

Gold Medal

WORLD BEER CHAMPIONSHIPS
Chicago - EEUU

2013

Bronze Medal

AUSTRALIAN INTERNATIONAL BEER AWARDS
Melbourne - Australia

Two Stars (87,8 points)

SUPERIOR TASTE AWARDS
Brussels - Belge

Silver Medal

INTERNATIONAL BEER CHALLENGE
London - UK

Two Stars

GREAT TASTE AWARDS
London - UK

2012

Bronze Medal

AUSTRALIAN INTERNATIONAL BEER AWARDS
Melbourne - Australia

Two Stars (87,8 points)

SUPERIOR TASTE AWARDS
Brussels - Belge

Gold Medal (90 points)

WORLD BEER CHAMPIONSHIPS
Chicago - EEUU

Silver Medal

INTERNATIONAL BEER CHALLENGE
London - UK

Two Stars

GREAT TASTE AWARDS
London - UK

2011

Best Premium Lager

WORLD BEER AWARDS
Norwich - UK

Gold Medal (91 points)

WORLD BEER CHAMPIONSHIPS
Chicago - EEUU

Gold Medal

INTERNATIONAL BEER CHALLENGE
London - UK

2010

Best Strong Lager

WORLD BEER AWARDS
Norwich - UK



PREMIADA INTERNACIONALMENTE

Keler destaca en competiciones,
gana premios y se lleva medallas en
los mejores concursos del mundo.
Los expertos aplauden sus
cualidades y triunfa en las
situaciones más difíciles:
las catas a ciegas.

Nuestra acogida
en el mundo no
puede ser mejor.

INTERNAZIONALKI SARITUA

*Keler txapelketetan
nabarmetzen da: sariak
irabazten ditu, baita lehiaketa
onenetan dominak eramane
ere. Adituek bere ezaugarriak
goraipatzen dituzte, eta, egoera
zailenetan irabazten du: itsu
dastaketetan, alegia. Munduan
duen harrera ezin hobea da.*

RAÍCES Y DINAMISMO

Nuestra marca suma tradición, raíces y visión de futuro. Siempre ha sido así desde que los hermanos Kutz llegaron de Alemania y fundaron la primera cervecera en 1890. Echaron raíces, trabajaron duro y crecieron hasta convertir a Keler en una marca que representa nuestra cultura y forma de ser.

SUSTRAIAK ETA BIZITASUNA

Tradizioa, sustraiak eta etorkizunera begirada batzen ditu gure markak. Beti horrela izan da Kutz anaiak Alemaniatik etorri zirenetik eta 1890ean beren lehen garagardolantegia sortu zutenetik. Sustraiak bota zituzten, gogor lan egin eta hazi egin ziren, Keler izena gure kultura eta izateko moduaren parte bilakatu arte.

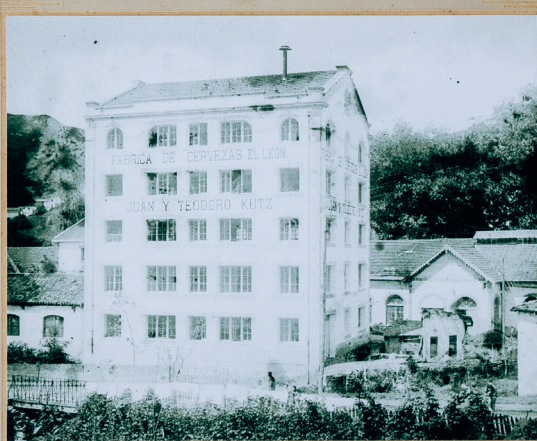




LOS HERMANOS KUTZ, BERLIN
KUTZ ANAIAK, BERLÍN



OPERARIOS EN LA FÁBRICA DE EL ANTIGUO
LANGILEAK ANTIGUAKO FABRIKAN



ANTIGUA FÁBRICA KELER, EL ANTIGUO
KELER LANTEGI ZAHARRA, ANTIGUA

*Reproducción
de la colección
de la familia Kutz*







LA PASIÓN POR COMPARTIR
LOS BUENOS MOMENTOS

Nos gusta estar con los amigos
y compartir la charla, los pintxos,
las risas, la vida... Nos apasiona
la buena mesa y nos entusiasma
disfrutar de los buenos
momentos con Keler.

UNE EDERRAK PARTEKATZEKO PASIOA

*Lagunekin egon eta solastea gustuko
dugu, pintxoak, barreak, bizitza...
Gastronomia finaren zale amorratuak
gara, eta biziki gustuko ditugu
Kelerrekin pasatzen ditugun une
ederrak.*



TXISTORRA CON KELER Y MANGO, DE ARZAK
TXISTORRA, KELER ETA MANGOAREKIN, ARZAKEKOA

EN LA COCINA, TAMBIÉN

El éxito de Keler llega también a los mejores restaurantes. La calidad, el sabor y la arraigada identidad son claves para integrar nuestra cerveza en innovadoras propuestas de alta cocina. Uno de los embajadores de Keler es Juan Mari Arzak. Entre sus platos se encuentra la txistorra con Keler y mango.

SUKALDEAN ERE BAI

Kelerren arrakasta sukalde onenetan ere bada. Kalitatea, zaporea eta sustraituriko gure nortasuna giltza izan dira beti gure garagardoa goi-mailako sukaldaritza proposamenekin bat egiteko. Juan Mari Arzak Kelerren enbaxadorea dugu. Bere plateren artean, Txistorra, Keler eta Mangoarekin dugu.



NUESTROS FORMATOS

Botella retornable 33 cl.
 Botella retornable 25 cl.
 Pack 6x25 cl. no retornable
 Pack 12x25 cl. no retornable
 Lata 33 cl.
 Lata 50 cl.
 Pack 12x33 cl. Lata
 Botella 1 L
 Barril 30 L
 Barril 50 L

VAJILLA

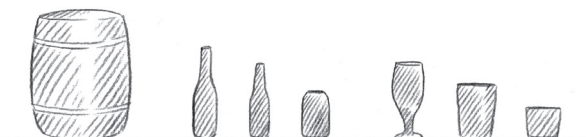
Copa 33 cl.
 Vaso 33 cl.
 Vaso 50 cl.

GURE GARAGARDO SORTA

Itzultzeko botila 33 zl.
Itzultzeko botila 20 zl.
Pack 6x25 zl. Ez itzultzekoa
Pack 12x25 zl. Ez itzultzekoa
Lata 33 zl.
Lata 50 zl.
Pack 12x33 zl. Lata
Botila 1 L
Barrila 50 L
Barrila 50 L

ONTZITERIA

Kopa 33 zl.
Edalontzia 33 zl.
Edalontzia 50 zl.



CONTACTO / KONTAKTUA

Ramón María Lili Pasealekua 2
20002 Donostia, Gipuzkoa
943 22 68 33
www.keler.es

